



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

C

植物检疫措施委员会

第十四届会议

2019 年 4 月 1—5 日，罗马

“国际植物健康年”行动计划及预算

议题 12.2

国际植保公约秘书处起草

I. “2020 国际植物健康年”职责

1. 植物检疫措施委员会（植检委）在芬兰领导下建议宣布 2020 年为“国际植物健康年”，联合国大会（联大）于 2018 年 12 月 21 日正式宣布“2020 国际植物健康年”。
2. 根据联大决议¹，粮农组织和《国际植保公约》负责推动国际年实施工作。因此，国际植保公约秘书处和缔约方以及区域植保组织将参与庆祝“国际植物健康年”。
3. 2016 年，植检委成立了“国际植物健康年”指导委员会，负责规划和监督“国际植物健康年”活动实施。指导委员会自成立起召开了五次会议并与《国际植保公约》秘书处密切合作。尤其是，“国际植物健康年”指导委员会编写文件，介绍“国际植物健康年”产出和成果、伙伴清单、活动概略计划和相关费用；指导委员会还编写了“国际植物健康年”交流沟通计划草案。植检委批准了上述文件。

¹ 参见：<https://undocs.org/A/C.2/73/L.5/Rev.1>

本文件可通过此页快速响应二维码读取；粮农组织采用此二维码旨在尽量减轻环境影响并倡导以更为环保的方式开展交流。
其他文件可访问：www.fao.org。



4. 《国际植保公约》秘书处还与粮农组织全组织交流沟通办公室外联科合作，制定和实施“国际植物健康年”交流沟通战略。根据该战略，将制定交流沟通手册，包括“国际植物健康年”视觉形象和标识使用准则；还将制定交流沟通倡议和材料。
5. 2019 年，粮农组织还将成立国际指导委员会，由常驻粮农组织代表和利益相关方担任成员，商定最终活动计划并提出其他建议。“国际植物健康年”指导委员会将作为技术咨询机构，代表《国际植保公约》全系统继续监督全球活动计划。
6. 作为《国际植保公约》全系统的核心部分，《国际植保公约》缔约方和区域植保组织受邀为庆祝“国际植物健康年”做出贡献。

II. “2020 国际植物健康年”预算

7. 截至目前，某些缔约方（爱尔兰、美国/北美植物保护组织、韩国和中国）以及国际种子联合会为“国际植物健康年”预算提供了总额 246,918 美元的资金。
8. 就以往而言，国际年预算约为 150-200 万美元。2019 年和 2020 年《国际植保公约》工作计划和预算估计，“国际植物健康年”交流沟通、人员和全球活动相关费用约为 110 万美元。
9. 《国际植保公约》秘书处需要加强人力和财政资源，以便成功推动和支持“2020 国际植物健康年”相关倡议，2019 年另需经费 4 万美元，2020 年另需经费 85.7 万美元。应保障的总预算为 89.7 万美元。
10. 列入 2019 年和 2020 年《国际植保公约》工作计划和预算的 2019-2020 两年度《国际植保公约》秘书处即将执行的“国际植物健康年”相关支出参见表 1 和表 2。

表 1: 经植检委批准的“国际植物健康年”支出 (2019 年)				
类别	倡议	粮农组织预算项目	时限	费用
交流沟通	制定交流沟通战略	合同	2019 年	65,000.00 美元
交流沟通	编制出版物和宣传材料	一般业务开支	2019 年	60,000.00 美元
活动	《国际植保公约》国际植物健康年指导委员会会议 (2)	一般业务开支	2019 年	5,000.00 美元
		差旅		35,000.00 美元
活动	组织相关伙伴协调会议 (包括植检委第十四届会议) 和参加伙伴组织的各类活动	一般业务开支	2019 年	5,000.00 美元
		差旅		40,000.00 美元
活动	“国际植物健康年”罗马揭幕	一般业务开支	12 月 19 日	15,000.00 美元
		差旅		20,000.00 美元
活动	“国际植物健康年”纽约揭幕	一般业务开支	12 月 19 日	15,000.00 美元
		差旅		25,000.00 美元
		差旅		10,000.00 美元
合计 (2019 年): 285,000 美元				

表 2：经植检委批准的“国际植物健康年”支出（2020 年）				
类别	倡议	粮农组织预算项目	时限	费用
人员	人力资源	人员—国际植保公约 多边信托基金	2020 年	189,000.00 美元
		人员—实物支持		130,000.00 美元
交流沟通	编制沟通和宣传材料	合同	2020 年	170,000.00 美元
交流沟通	组织摄影大赛和展览	一般业务开支	4 月 20 日	15,000.00 美元
		差旅		15,000.00 美元
活动	植检委第十五届部长级会议 (2020 年)	记账收费	4 月 20 日	30,000.00 美元
		差旅		5,000.00 美元
活动	参加粮农组织领导机构会议和 粮农组织区域会议	一般业务开支	2020 年	20,000.00 美元
		差旅		30,000.00 美元
活动	针对“国际植物健康年” 组织《国际植保公约》伙伴 协调会议	一般业务开支	2020 年	1,000.00 美元
		差旅		2,000.00 美元
活动	“国际植物健康年” 指导委员会会议	差旅	2020 年	20,000.00 美元
活动	芬兰国际植物健康大会	一般业务开支	2020 年下半年	70,000.00 美元
		差旅		130,000.00 美元
活动	聚焦植物健康的世界粮食日	后勤和差旅 (主旨发言人/大使)	2020 年 10 月 16 日	10,000.00 美元
活动	“国际植物健康年”罗马闭幕	一般业务开支	12 月 20 日	10,000.00 美元
		差旅	或 1 月 21 日	10,000.00 美元
合计（2020 年）：857,000 美元				

III. “2020 国际植物健康年” 行动计划

11. 植检委第十三届会议（2018 年）制定和批准的全球活动计划包括：
 - “国际植物健康年” 纽约和罗马揭幕仪式（2019 年 12 月）
 - 植检委第十五届部长级会议（2020 年 3 月 30 日– 4 月 3 日，罗马）
 - 芬兰主办的国际植物健康大会（日期待定）
 - 聚焦植物健康的世界粮食日（2020 年 10 月 16 日，待粮农组织总干事批准）
 - 摄影大赛和展览（在 2020 年某场活动期间举行）
 - 罗马闭幕仪式（2020 年 12 月或 2021 年 1 月）。
12. 所有交流沟通材料和倡议均应遵守粮农组织与《国际植保公约》秘书处合作制定的“国际植物健康年”品牌形象和相关准则（载于“国际植物健康年”交流沟通手册）。
13. 鼓励《国际植保公约》缔约方和区域植保组织，通过建立负责本国/本区域庆祝活动协调工作的国家/区域委员会或机制、确保有关倡议遵守粮农组织指导原则以及分配或筹措适当资源用于实施经植检委批准的“国际植物健康年”全球主要活动，在“国际植物健康年”庆祝活动中发挥积极作用。
14. 提请植检委：
 - 1) 注意到“2020 国际植物健康年”职责、预算和行动计划。
 - 2) 除共同支持“国际植物健康年”决议的另外 93 个联合国会员国、“国际植物健康年”指导委员会成员和国际植保公约秘书处外，承认 Ralf Lopian 和芬兰为宣布“国际植物健康年”做出的主要贡献。
 - 3) 成立负责本国/本区域庆祝活动协调工作的国家/区域委员会或机制。
 - 4) 确保所负责“国际植物健康年”相关倡议遵守“国际植物健康年”交流沟通手册所列粮农组织指导原则。
 - 5) 承诺支持国家和区域层面“国际植物健康年”庆祝活动。
 - 6) 为“国际植物健康年”全球活动做出资金和实物贡献。